

GRAND COOLER 270 GRAND COOLER 306

Lodówka na napoje

10046641 10046642 10046643 10046644



KLARSTEIN

www.klarstein.com

Szanowny Kliencie,

Gratulujemy zakupu tego produktu. Należy uważnie przeczytać poniższe instrukcje i postępować zgodnie z nimi, aby uniknąć ewentualnych uszkodzeń. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji lub niewłaściwym użytkowaniem.

SPIS TREŚCI

Instrukcje bezpieczeństwa 4

Opis produktu 8

Działanie 9

Pielęgnacja i konserwacja 10

Rozwiązywanie problemów 11

Instrukcje dotyczące likwidacji 13

Producent 13

DANE TECHNICZNE

Kod produktu	10046641, 10046642	10046643, 10046644
Zasilanie	220 - 240 V~ 50 Hz	
Objętość	270 L	307 L

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Bezpieczeństwo dzieci i osób niepełnosprawnych

- Z tego urządzenia mogą korzystać dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że będą one nadzorowane podczas użytkowania lub zostaną poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i zrozumieją związane z tym ryzyko.
- Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą układać żywność w urządzeniu i je z niej wyjmować.
- Upewnij się, że dzieci nie bawią się urządzeniem.
- Czyszczenie i konserwacja urządzenia mogą być wykonywane wyłącznie przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat i pod nadzorem.
- Wszystkie opakowania należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Ryzyko uduszenia!
- Podczas utylizacji urządzenie należy odłączyć od prądu, odciąć kabel zasilający i zdjąć drzwi. Dzięki temu dzieci bawiące się urządzeniem nie doznają obrażeń.
- W przypadku wyrzucania starszego urządzenia z blokadą sprężynową i zatrzaskiem na drzwiach lub pokrywie, to przed jego wyrzuceniem należy wyłączyć lub usunąć blokadę sprężynową i zatrzask. Dzięki temu dzieci nie zostaną uwięzione w środku.

Wskazówki ogólne

- To urządzenie nie jest przeznaczone do montażu w zabudowie.
- Nie należy używać urządzeń mechanicznych ani innych środków przyspieszających proces rozmrażania.
- Chronić przed uszkodzeniem obwód chłodzenia.
- Wewnątrz urządzeń chłodniczych nie należy używać innych urządzeń elektrycznych, takich jak kostkarek do lodu, o ile nie jest to zalecane przez producenta.
- Jeśli w środku znajduje się żarówka, nie należy jej dotykać. Jeśli urządzenie jest włączone przez długi czas, może się nagrzać. Żarówka dostarczona z urządzeniem to specjalna żarówka, która może być używana tylko z tym urządzeniem. Ta żarówka nie nadaje się do oświetlania pomieszczeń. Nie używać urządzenia bez żarówki.
- Podczas ustawiania urządzenia należy uważać, aby nie przyciąć ani nie uszkodzić przewodu zasilającego.
- Nie przechowywać w tym urządzeniu substancji wybuchowych, takich jak rozpylacze i aerozole zawierające łatwopalny gaz.
- Podczas transportu i instalacji urządzenia uważać, aby nie uszkodzić żadnych elementów obiegu chłodzącego.

- Źródła zapłonu i otwarte płomienie nie mogą znajdować się w pobliżu urządzenia.
- Regularnie wietrzyć pomieszczenie, w którym znajduje się to urządzenie.
- Nie jest bezpieczne zmienianie specyfikacji lub modyfikowanie tego produktu w jakikolwiek sposób. Jakiegokolwiek uszkodzenie kabla może spowodować zwarcie, pożar lub porażenie prądem.
- Wszystkie elementy elektryczne, takie jak wtyczka, przewód zasilający i sprężarka, muszą być wymieniane w certyfikowanym centrum serwisowym lub przez wykwalifikowany personel serwisowy.
- Kabel zasilający nie może być przedłużony o inny kabel.
- Należy uważać, aby nie uszkodzić wtyczki sieciowej. Zaciśnięta lub uszkodzona wtyczka może się przegrzać i spowodować pożar.
- Upewnić się, że wtyczka sieciowa jest w zasięgu ręki.
- Nie pociągać za przewód zasilający.
- Jeśli gniazdo zasilania jest uszkodzone, nie należy go podłączać. Istnieje ryzyko porażenia prądem lub pożar.
- To urządzenie jest ciężkie. Należy zachować ostrożność podczas jego przenoszenia.
- Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych oraz w podobnych miejscach. Na przykład:
 - Kuchnie na zapleczech sklepów, biur i innych miejsc pracy
 - Hotele, motele i inne miejsca zakwaterowania
 - Domy gościnne itp.
 - Punkty gastronomiczne i inne punkty sprzedaży niedetailicznej

To urządzenie zawiera czynnik chłodzący izobutan (R600a), gaz przyjazny dla środowiska. Mimo, że jest łatwopalny, nie uszkadza warstwy ozonowej i nie nasila efektu cieplarnianego. Zastosowanie tego czynnika chłodniczego spowodowało jednak niewielki wzrost poziomu hałasu urządzenia. Oprócz hałasu sprężarki słychać również przepływ płynu chłodzącego w układzie. Jest to konieczne i nie ma negatywnego wpływu na działanie urządzenia. Należy zachować ostrożność, aby nie uszkodzić części układu chłodniczego podczas transportu i ustawiania urządzenia. Wyciekający czynnik chłodniczy może uszkodzić wzrok.

Wskazówki dot. codziennego użytkowania

- Nie wstawiać do urządzenia gorących potraw.
- Nie umieszczać produktów spożywczych bezpośrednio przy tylnej ścianie.
- Po rozmrożeniu nie wolno ponownie zamrażać mrożonej żywności.
- Pakowane mrozonki należy przechowywać zgodnie z instrukcją producenta.
- Otwieraj drzwi w jak najmniejszym stopniu.
- Nie pozostawiać otwartych drzwi na zbyt długo.
- Nie ustawiać zbyt niskiej temperatury.
- Pozostawić w urządzeniu wszystkie akcesoria, takie jak szuflady, półki itp., aby ograniczyć zużycie energii.

Wskazówki dot. instalacji

- Rozpakować urządzenie i sprawdzić, czy nie jest uszkodzone. Jeśli jest ono uszkodzone, nie należy go używać. Natychmiast zgłosić uszkodzenia w miejscu dokonania zakupu. Zachować oryginalne opakowanie na wypadek ewentualnej wysyłki zwrotnej.
- Przed podłączeniem urządzenia do sieci należy odczekać co najmniej cztery godziny, aby płyn chłodzący mógł się rozprowadzić w obiegu chłodzącym.
- Zapewnij odpowiednią cyrkulację powietrza wokół urządzenia. W przeciwnym razie urządzenie może się przegrzać.
- O ile to możliwe, przekładki w urządzeniu powinny być na swoim miejscu. W ten sposób można zapobiec poparzeniom przy dotknięciu gorącej sprężarki lub skraplacza.
- Urządzenia nie wolno umieszczać w pobliżu grzejników lub kuchenek
- Wtyczka przewodu zasilającego musi być zawsze łatwo dostępna.
- Umieścić urządzenie w miejscu, w którym temperatura otoczenia odpowiada klasie klimatycznej wskazanej na tabliczce znamionowej urządzenia:

SN	Rozszerzona umiarkowana	Urządzenie jest przeznaczone do użytku w temperaturach 10-32°C.
N	Umiarkowana	Urządzenie jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia 16-32°C.
ST	Subtropikalna	Urządzenie jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia 16-38°C.
T	Tropikalna	Urządzenie jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia 16-43°C.

Wskazówki dotyczące czyszczenia i konserwacji

- Przed przystąpieniem do czyszczenia i konserwacji wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- Nie czyścić urządzenia za pomocą metalowych przedmiotów. Nie używać ostrych przedmiotów do usuwania szronu. Użyj plastikowego skrobaka.
- Wszelkie prace elektryczne wymagane do serwisowania urządzenia powinny być wykonywane przez wykwalifikowanego elektryka lub inną kompetentną osobę.

Aby zapobiec zanieczyszczeniu żywności, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

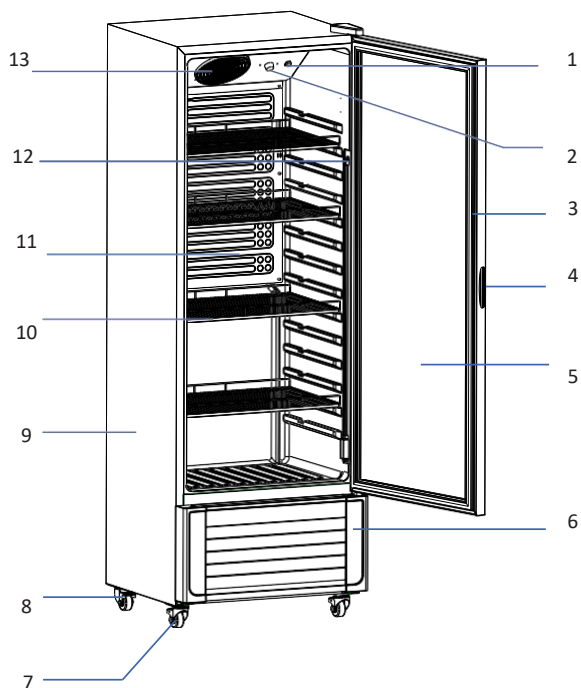
- Otwarcie drzwi na dłuższy czas może spowodować znaczny wzrost temperatury w komorze chłodzącej urządzenia.
- temperatur panujących w pomieszczeniach jednostki.
- Czyścić regularnie powierzchnie, które mogą wejść w kontakt z żywnością. Regularnie czyścić odpływ.
- Surowe mięso i ryby należy przechowywać w pojemnikach – tak, aby zawartość nie miała kontaktu ani nie kapła na inną żywność.



OSTRZEŻENIE:

Podczas użytkowania, konserwacji i utylizacji urządzenia należy zwrócić uwagę na lewy symbol znajdujący się z tyłu urządzenia lub na sprężarce. Ten symbol ostrzega przed możliwym pożarem. W układzie chłodzenia i w sprężarce znajdują się substancje łatwopalne. Podczas użytkowania, konserwacji i utylizacji urządzenia należy trzymać je z dala od źródeł zapłonu.

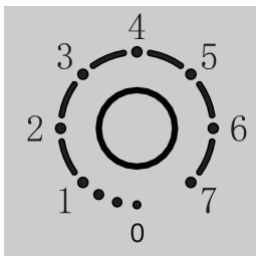
OPIS PRODUKTU



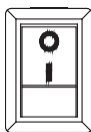
- | | | | |
|---|-----------------------------|----|----------------------------|
| 1 | Przełącznik | 8 | Koła uniwersalne |
| 2 | Termostat | 9 | Szafka |
| 3 | Uszczelka drzwi | 10 | Półka |
| 4 | Uchwyty | 11 | Parownik |
| 5 | Drzwi z prawdziwego szkła | 12 | Wewnętrzne oświetlenie LED |
| 6 | Przednia szyba | 13 | Wentylator parownika |
| 7 | Uniwersalne koła z hamulcem | | |

W wyniku ulepszeń produktu, otrzymany produkt może nie odpowiadać dokładnie obrazom przedstawionym w niniejszej instrukcji.

OBSŁUGA



Pokrętko regulacji temperatury



Oświetlenie

Wykorzystanie

- Dostosuj pokrętko regulacji temperatury do swoich potrzeb.
- Po obróceniu pokrętki regulacji temperatury do pozycji "0" system chłodzenia wyłączy się.
- Regulator temperatury ma zakres 7 ustawień temperatury. Ustawienie "1" oznacza najsłabsze chłodzenie, podczas gdy "7" oznacza najmocniejsze chłodzenie. Generalnie najlepiej jest ustawić pokrętko temperatury w położeniu środkowym.
- Przełącznik światła włącza się (pozycja "1") lub wyłącza (pozycja "0").

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Czyszczenie wnętrza urządzenia

Po rozmrożeniu należy wyczyścić wnętrze lodówki słabym roztworem sody oczyszczonej. Następnie spłucz ciepłą wodą za pomocą wilgotnej gąbki ewentualnie ściereczki i wytrzyj do sucha. Umyj kosze w ciepłej wodzie z mydłem i upewnij się, że są całkowicie suche przed włożeniem ich do lodówki.

Czyszczenie zewnętrznej części lodówki

Do czyszczenia zewnętrznej części lodówki należy używać standardowego, nieściernego środka czyszczącego rozcieńczonego w ciepłej wodzie. Kratkę skraplacza z tyłu lodówki i sąsiadujące elementy można odkurzać miękką szczotką.

Nie używaj ostrych środków czyszczących, zmywaków ani rozpuszczalników do czyszczenia jakiegokolwiek części lodówki.

Przenoszenie lodówki

Lokalizacja: nie należy umieszczać chłodziarko-zamrażarki w pobliżu źródeł ciepła, takich jak kuchenka, bojler lub grzejnik. Unikaj bezpośredniego światła słonecznego.

Tryb wakacyjny

- Najpierw wyłącz lodówkę, a następnie odłącz ją od gniazdka.
- Usuń wszystkie napoje.
- Wyczyść lodówkę.
- Pozostaw drzwi lekko otwarte, aby zapobiec możliwej kondensacji, pleśni i nieprzyjemnym zapachom.
- Należy uważać, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem. Wybór temperatury
- Krótkie wakacje/nie używanie: Pozostaw lodówkę włączoną podczas wakacji krótszych niż trzy tygodnie.
- Długie wakacje/nie używanie: Jeśli urządzenie nie będzie używane przez kilka miesięcy, należy usunąć wszystkie produkty spożywcze i odłączyć przewód zasilający. Dokładnie oczyścić i osuszyć wnętrze. Aby zapobiec powstawaniu nieprzyjemnych zapachów i pleśni, pozostaw drzwi lekko uchylone: w razie potrzeby zablokuj je lub zleć demontaż drzwi.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Brak chłodzenia	W gniazdka nie ma prądu	Sprawdź, czy gniazdo jest podłączone Sprawdź, czy napięcie jest stabilne Sprawdź, czy napięcie w gnieździe jest normalne. Urządzenie nie chłodzi.
	Niestabilne napięcie	Sprawdź, czy napięcie w gnieździe jest prawidłowe.
	Przełącznik chłodzenia nie jest włączony lub jest uszkodzony.	Sprawdź, czy włącznik chłodzenia jest włączony. Jeśli przełącznik jest uszkodzony, należy go wymienić.
	Regulator temperatury nie działa.	Sprawdź, czy pokrętko regulacji temperatury znajduje się w prawidłowym położeniu.
	Awaria układu chłodzenia.	Poinformuj ekspertów o naprawie układu chłodzenia.
Wydajność chłodzenia jest niska.	Niewystarczająca wentylacja i odprowadzanie ciepła z układu chłodzenia.	Sprawdź, czy otwory wentylacyjne są zablokowane.
	Produkt jest bezpośrednio narażony na działanie promieni słonecznych.	Umieść urządzenie w mniej nasłonecznionym miejscu.
	Uszczelka drzwi nie przylega prawidłowo na swoim miejscu.	Umieść uszczelkę drzwi z powrotem na miejscu.
	Wewnętrzna temperatura otoczenia jest zbyt wysoka.	Należy stosować wentylację wewnętrzną, aby utrzymać temperaturę wewnętrzną poniżej 32 °C.
	Cyrkulacja powietrza wewnątrz urządzenia jest ograniczona.	Upewnij się, że kanał powietrzny produktu nie jest zatkany.
	Wentylator nie obraca się.	Poinformuj profesjonalny personel o wymianie wentylatora.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Sprężarka nie zatrzymuje się	Produkt jest bezpośrednio narażony na działanie promieni słonecznych.	Umieść urządzenie w mniej nasłonecznionym miejscu.
	Termostat jest ustawiony nieprawidłowo.	Obniż temperaturę ustawienia termostatu.
	Niewystarczająca wentylacja i odprowadzanie ciepła z układu chłodzenia	Zapewnić odległość wentylacji otoczenia.
	Awaria układu chłodzenia.	Poinformuj ekspertów o naprawie układu chłodzenia.
W szafce unosi się dziwny zapach.		Umieścić produkt w wentylowanym miejscu i otworzyć drzwiczki obudowy, aby umożliwić wentylację.
	Żywność wewnątrz urządzenia jest zepsuta.	Regularnie sprawdzaj i usuwaj zepsute produkty.
	Szafka nie gromadziła wody na poziomej powierzchni.	Przesuń urządzenie na płaską powierzchnię, aby upewnić się, że woda została odprowadzona.
	Zanieczyszczenie wewnątrz urządzenia.	Regularnie czyść wnętrze urządzenia.

INSTRUKCJE UTYLIZACJI



Jeśli w Twoim kraju obowiązują przepisy dotyczące utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego, ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że to urządzenie nie może być utylizowane w taki sam sposób, jak odpady domowe. Zamiast tego należy go oddać do punktu zbiórki zajmującego się recyklingiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Pozbywając się go zgodnie z przepisami, chronisz środowisko i zdrowie swoich sąsiadów przed negatywnymi konsekwencjami. przepisami chronisz środowisko i zdrowie swoich bliskich przed negatywnymi konsekwencjami. Informacje na temat recyklingu i utylizacji tego produktu można uzyskać od władz lokalnych lub w przedsiębiorstwie zajmującym się utylizacją odpadów domowych.

PRODUCENT

Producent:

Chal-Tec GmbH, WALLSTRASSE 16, 10179 Berlin, Niemcy

Ważne dla Wielkiej Brytanii:

Berlin Brands Group UK Limited

PO Box 42

272 Kensington High Street Londyn, W8

6ND

United Kingdom

KARTA INFORMACYJNA PRODUKTU

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2019/2016 w odniesieniu do etykietowania energetycznego urządzeń chłodniczych

Nazwa dostawcy lub znak towarowy: KLARSTEIN

Adres dostawcy: Dział Obsługi Klienta, Wallstraße 16, 10179 Berlin, DE

Identyfikatory modeli 10046441, 10046442

Rodzaj urządzenia chłodniczego:

Urządzenie o niskim poziomie hałasu:	Nie	Typ:	Wolnostojące
Urządzenie do przechowywania wina:	Tak	Inne urządzenie chłodnicze:	Nie

Ogólne parametry produktu:

Parametr		Wartość	Parametr	Wartość
Wymiary całkowite (mm)	Wysokość	800	Objętość całkowita (dm ³ lub l)	65
	Szerokość	510		
	Głębokość	450		
EEI		169	Klasa efektywności energetycznej	G
Emisja hałasu akustycznego w powietrzu (dB(A) re 1 pW)		42	Klasa emisji hałasu akustycznego	D
Roczne zużycie energii (kWh/a)		135	Klasa klimatyczna:	Umiarkowana
Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze		16	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	32
Ustawienie zimowe		Nie		

Parametry komory:

Parametry komory i ich wartości					
Rodzaj komory		Temność komory (dm ³ lub l)	Zalecane ustawienie temperatury dla optymalnego przechowywania żywności (°C)	Wydażność zamrażania (kg / 24h)	Typ rozmrażania (rozmrężanie automatyczne = A, rozmrażanie ręczne = M)
			Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z warunkami przechowywania określonymi w załączniku IV tabela 3.		
Komora do chłodzenia	Nie	-	-	-	-

KARTA INFORMACYJNA PRODUKTU

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2019/2016 w odniesieniu do etykietowania energetycznego urządzeń chłodniczych

Nazwa dostawcy lub znak towarowy: KLARSTEIN

Adres dostawcy: Dział Obsługi Klienta, Wallstraße 16, 10179 Berlin, DE

Identyfikatory modeli 10046443, 10046444

Rodzaj urządzenia chłodniczego:

Urządzenie o niskim poziomie hałasu:	Nie	Typ:	Wolnostojące
Urządzenie do przechowywania wina:	Tak	Inne urządzenie chłodnicze:	Nie

Ogólne parametry produktu:

Parametr		Wartość	Parametr	Wartość
Wymiary całkowite (mm)	Wysokość	827	Objętość całkowita (dm ³ lub l)	111
	Szerokość	696		
	Głębokość	481		
EEI		171	Klasa efektywności energetycznej	G
Emisja hałasu akustycznego w powietrzu (dB(A) re 1 pW)		39	Klasa emisji hałasu akustycznego	C
Roczne zużycie energii (kWh/a)		142	Klasa klimatyczna:	Umiarkowana
Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze		16	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	32
Ustawienie zimowe		Nie		

Parametry komory:

Parametry komory i ich wartości					
Rodzaj komory	Rodzaj komory	Objętność komory (dm3 lub l)	Zalecane ustawienie temperatury dla optymalnego przechowywania żywności (°C) Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z warunkami przechowywania określonymi w załączniku IV tabela 3.	Wydajność zamrażania (kg / 24h)	Typ rozmrażania (rozmrężanie automatyczne = A, rozmrażanie ręczne = M)
Komora do chłodzenia	Nie	-	-	-	-

KARTA INFORMACYJNA PRODUKTU

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2019/2016 w odniesieniu do etykietowania energetycznego urządzeń chłodniczych

Nazwa dostawcy lub znak towarowy: KLARSTEIN

Adres dostawcy: Dział Obsługi Klienta, Wallstraße 16, 10179 Berlin, DE

Identyfikatory modeli 10046443, 10046444

Rodzaj urządzenia chłodniczego:

Urządzenie o niskim poziomie hałasu:	Nie	Typ:	Wolnostojące
Urządzenie do przechowywania wina:	Tak	Inne urządzenie chłodnicze:	Nie

Ogólne parametry produktu:

Parametr		Wartość	Parametr	Wartość
Wymiary całkowite (mm)	Wysokość	827	Objętość całkowita (dm ³ lub l)	111
	Szerokość	696		
	Głębokość	481		
EEI		171	Klasa efektywności energetycznej	G
Emisja hałasu akustycznego w powietrzu (dB(A) re 1 pW)		39	Klasa emisji hałasu akustycznego	C
Roczne zużycie energii (kWh/a)		142	Klasa klimatyczna:	Umiarkowana
Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze		16	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	32
Ustawienie zimowe		Nie		

Parametry komory:

Parametry komory i ich wartości					
Rodzaj komory		Temność komory (dm ³ lub l)	Zalecane ustawienie temperatury dla optymalnego przechowywania żywności (°C) Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z warunkami przechowywania określonymi w załączniku IV tabela 3.	Wydajność zamrażania (kg / 24h)	Typ rozmrażania (rozmrężanie automatyczne = A, rozmrażanie ręczne = M)
Komora do chłodzenia	Nie	-	-	-	-

Do przechowywania wina	Tak	111,0	12	-	A
Piwniczna	Nie	-	-	-	-
Świeża żywność	Nie	-	-	-	-
Schładzania	Nie	-	-	-	-
Bezgwiazdkowa lub do wytwarzania lodu	Nie	-	-	-	-
Jednogwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Dwugwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Trzygwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Czterogwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Przegroda dwugwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Komora o zmiennej temperaturze	-	-	-	-	-
Do urządzeń do przechowywania wina					
Liczba standardowych butelek wina			36		
Parametry źródła światła:					
Rodzaj źródła światła:			-		
Klasa efektywności energetycznej			-		
Minimalny okres gwarancji oferowanej przez producenta: 24 miesiące					
Dodatkowe informacje:					
Link do strony internetowej dostawcy, na której znajdują się informacje zawarte w pkt. 4 załącznika II Rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2019: https://www.electronic-star.com/					

Model wprowadzony do obrotu na rynku unijnym od 1. 8. 2024



Numer rejestracyjny EPREL: 2082516

Dostawca: Chal-Tec GmbH (autoryzowany przedstawiciel)

Usługa obsługi klienta

E-mail: info@electronic-star.de

Adres:
Wallstraße 16
10179 Berlin Niemcy

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2082516>

Strona internetowa:

Strona internetowa:
<https://www.electronic-star.pl/> | [nfo/impressum/](https://www.electronic-star.pl/nfo/impressum/)



KLARSTEIN